



# 战略与安全

SECURITY & STRATEGY

清华大学战略与安全研究中心

CENTER FOR  
INTERNATIONAL  
SECURITY AND STRATEGY  
TSINGHUA UNIVERSITY



## CISS 海外信息专报

(2024 年 5 月 10-14 日)

### 1、《外交学人》：特朗普的第二任期将让美韩联盟备受挑战

5月11日，《外交学人》网站刊载韩国国防分析研究所研究员于智勋（Jihoon Yu）和纽约州立大学助理教授埃里克·弗伦奇（Erik French）的评论文章《特朗普第二任期将如何塑造美韩联盟》。作者认为，若特朗普2025年成功入主白宫，美韩联盟的关系至少面临三方面摩擦：首先，特朗普可能在朝核政策上与韩国总统尹锡悦决裂，尹一直寻求的是遏制朝鲜，而特朗普则更愿意通过与金正恩的接触缓和美朝紧张关系，甚至考虑解除对朝鲜的制裁，以换取朝鲜冻结核计划。其次，在驻韩美军问题上虽然尹支持强大的韩美联盟，但特朗普在任期间要求的韩国将驻韩美军财政支持翻两番的议题仍会让韩国左右为难。最后，特朗普的强硬性态度可能会让韩国和美国在对华关系上的分歧扩大，韩国近期的印太战略将中国称为“实现繁荣的关键伙伴”，而不是竞争对手或挑战者；而特朗普的第二任期在对华问题上无疑会比拜登政府更为鹰派，在贸易争端、海军军备等议题上对中国更

为强硬，韩美在对华议题的态度差异或许将使联盟关系更为紧张。

<https://thediplomat.com/2024/05/how-a-second-trump-term-could-shape-the-south-korea-u-s-alliance/>

编译：庞远平

## 2、CSIS：拜登通过肯尼亚总统访美重启美非关系

5月10日，战略与国际问题研究中心（CSIS）网站刊登其高级研究员姆文巴·菲佐·迪佐莱（Mvemba Phezo Dizolele）的文章《让余烬继续燃烧：拜登通过肯尼亚对美国事访问重启美非关系》。文章指出，肯尼亚总统威廉·鲁托及其夫人将于5月23日访问美国。这是自2008年以来非洲领导人首次对美进行国事访问，也标志着美肯双边关系的重要时刻。鲁托的访问被视为拜登未履行访问非洲承诺的补救措施。此外，由于中国和俄罗斯等国与非洲的联系加强，美国亟需提升在非洲的影响力。在处理美非关系方面，拜登政府采取了一系列措施，包括发布《美国对撒哈拉以南非洲战略》，并举办了自2016年以来的首次美非领导人峰会，展现了美非在政治、贸易和安全问题进一步合作的积极信号。此次访问不仅是加强两国关系的契机，也是鲁托总统展示肯尼亚在非

洲日益增长的领导地位的舞台。作者认为，鲁托将在访问期间推动投资协议，证明其全球行动的国内利益，同时可能推动《非洲增长和机会法案》的立法工作，并讨论增加军事援助以应对安全挑战。作者强调，鲁托总统的访问对于深化美国与肯尼亚、乃至整个非洲的双边关系至关重要。同时，也展现了拜登政府在全球政治舞台上重新定义和增强与非洲伙伴关系的战略意图。

<https://www.csis.org/analysis/keeping-embers-alive-biden-reignites-us-africa-relations-kenyan-state-visit>

编译：施畅

### 3、《外交事务》：没有美国，北约就无法生存

5月13日，《外交事务》网站刊登了大西洋理事会研究员汉斯·宾尼迪克(Hans Binnendijk)、小RD.胡克(RD Hooker, Jr.)和亚历山大·弗什鲍(Alexander Vershbow)的评论文章《没有美国，北约就无法生存》。文中指出，北约是世界上最成功的军事联盟之一，但如果特朗普当选总统，将面临美国可能退出的风险，并可能会导致北约的崩溃。特朗普在上一任期内曾多次表示对北约的质疑，美国会对此表示担忧，并通过了一项立法以阻止总统单方面退出北约。如果美国退

出北约，将对欧洲安全造成严重影响，使欧洲国家脆弱同时对乌克兰的支援减少。此外，作者提到，如果没有美国的支持，北约将失去对俄罗斯的常规威慑与核保护伞，将加剧欧洲的安全危机。如果北约崩溃，对全球的影响也将是灾难性的，可能导致中东地区稳定受到破坏，并对美国经济产生负面影响。因此，作者指出，美国不应忘记上世纪的教训，而是继续领导国际秩序，以维护世界的和平与稳定。

<https://www.foreignaffairs.com/nato-cannot-survive-without-america>

编译：沈圣

#### 4、《外交事务》：乌克兰为何应继续打击俄罗斯炼油厂

5月8日，《外交事务》网站刊登了彭博新能源财经创始人迈克尔·里布赖奇（Michael Liebreich）、能源与清洁空气研究中心首席分析师劳里·米尔维塔（Lauri Myllyvirta）与非正规战争倡议组织负责人萨姆·温特·利维（Sam Winter-Levy）的联合评论文章《乌克兰为何应继续打击俄罗斯炼油厂》。作者认为，乌克兰对俄罗斯炼油厂的袭击将会削弱俄将石油转化为可用燃料的能力，但不会影响俄石油开采量或出口量，全球石油价格将因此下跌而非上涨，美国不应去阻

拦乌的这一战略行为。文章指出，第一，关于乌克兰袭击俄炼油厂的收益，自 10 月以来，乌对俄炼油厂发动了至少 20 次袭击，截至 3 月底，乌摧毁了俄约 14% 的炼油能力，削弱俄将原油转化为坦克和飞机运行所需的燃料的能力。第二，关于美国官员的态度及其战略误判，美国官员对乌这一行为进行批判，担忧袭击会推高全球油价，但对俄炼油厂的袭击将使俄国内炼油能力下降，被迫出口更多的原油，以应对全球石油价格下跌。第三，关于打击目标，乌打击目标聚焦于炼油厂，而不是油田或原油出口基础设施。第四，关于俄的应对方法，俄在增加原油出口或关闭油井减少产量的两种选择中选择了增加原油出口。同时，俄考虑取消对劣质汽油使用的限制，将会给军用车辆维修能力带来更大压力，俄政治、经济、军事成本都在上升。第五，关于乌及美下一步的战略选择，乌军队应避免袭击原油管道或主要原油出口终端，继续对俄炼油厂进行打击，美既不应帮助乌实施这些袭击，也不应试图劝阻基辅放弃这一行动。作者认为，对俄炼油厂的打击会增加战争的难度和俄的战争成本，可能会促使俄做出让步。

<https://www.foreignaffairs.com/ukraine/why-ukraine-should-keep-striking-russian-oil-refineries>

编译：勾贺

## 5、大西洋理事会：美国应将土耳其视为对抗伊朗的地区平衡者

5月10日，大西洋理事会刊载了科恩集团（The Cohen Group）研究员多加·温鲁（Doga Unlu）的分析文章《美国应将土耳其视为对抗伊朗的地区平衡者》。文章详细分析了土耳其与伊朗之间的关系，指出两国虽然在伊拉克和叙利亚有分歧，但双方仍有合作的空间。土耳其在控制库尔德武装力量方面展示了其作为区域稳定力量的角色。同时，土耳其也在努力减少对伊朗天然气的依赖，并寻求通过能源合作和区域政治对话来改善与伊朗的关系。作者还提到，土耳其的行动不仅关系到与伊朗的双边关系，还涉及到其与美国、俄罗斯和叙利亚的关系。通过与这些国家的互动，土耳其试图在区域安全和能源供应中找到新的平衡点。文章认为，尽管土耳其和美国在一些政策上存在分歧，但在两国关系中有改善的迹象。文章强调，美国应当支持土耳其的平衡策略，以此来应对伊朗和以色列间的紧张关系，以及中东更广泛区域的安全挑战。

<https://www.atlanticcouncil.org/blogs/menasource/united-states-iran-turkey-erdogan-visit-biden/>

编译：罗婧

## **6、EE Times Asia：监管在推动负责任 AI 发展中的关键作用**

5月8日，EE Times Asia 网站刊登了是德科技新兴技术解决方案经理詹·马伦（Jenn Mullen）的文章《监管在推动负责任 AI 发展中的关键作用》，文章提到，在 AI 监管领域，对于政府所应承担的职责存在不同观点。一方面，倡导者认为加强监管对于建立消费者对 AI 的信任至关重要。另一方面，批评者担心这对资源匮乏的小型公司构成不利影响。随着 AI 算法在各行业中的广泛应用，这一争议变得尤为紧迫。在社会层面，AI 对就业、教育和社会公平产生了深远影响。因此，监管政策应确保 AI 算法公正性，减少自动化可能带来的失业等负面效应，并通过支持再培训计划、保障 AI 技术的平等获取以及促进包容性发展。同时，监管还需确保 AI 的开发遵循道德准则，包括在设计阶段就考虑到公平性、可问责性和透明度，解决 AI 算法中的偏见问题，防范技术滥用，并保障对人权的尊重。在数据隐私和安全层面，监管机构应通过实施数据保护标准、获取用户同意的要求以及对数据使用的限定保护个人数据，防止 AI 技术侵犯个人隐私权益。此外，监管还应促进跨国合作与标准的统一，这对于应

对 AI 安全、确保系统互操作性以及管理 AI 对全球劳动力市场的影响等全球性挑战至关重要。目前，欧盟力图将其出台的人工智能法案树立为全球 AI 监管标杆，供其他国家借鉴。科技公司需调整监管框架以符合欧盟标准，以增强公众对 AI 的信任，并保障社会持续从 AI 创新中获益。

<https://www.eetasia.com/from-code-to-conduct-the-role-of-regulation-in-responsible-ai-development/>

编译：刘嘉滨

## 7、布鲁金斯学会：全球人工智能研究中的依赖性

5 月 7 日，美国布鲁金斯学会在其网站发布其客座作者帕布罗·埃尔南德斯-拉戈斯（Pablo Hernández-Lagos）的文章《全球人工智能研究中的依赖性》，探讨了中美在人工智能（AI）领域的竞争与合作关系，特别关注了北京在全球 AI 研究中的中心地位。文章提出，AI 是一项基于协作和知识共享的科学领域，虽然某些技术因国家安全需保密，但医疗诊断等领域的 AI 应用发展可能因无法获取有用的外部知识而放缓。通过分析超过两百万份 AI 论文，本文发现，北京不仅是生产和引用 AI 知识最多的城市，而且还是最大的人才流动和国际合作的枢纽。这表明，虽然技术竞争和国家安全问

题常使国家间合作受限，但科学研究的公共性质和全球化趋势促使各国在 AI 领域寻求合作。鉴于 AI 研究的影响力和生产力与规模密切相关，政策应鼓励增加本地科学家和机构的 AI 研究投入。2023 年 5 月，美国国家人工智能研发战略计划强调联邦政府建立原则性和协调性的国际合作的重要性，特别是与美持相似价值观的国家。然而，美与价值观不同的国家的合作则更为复杂，但在 AI 伦理、标准和社会经济影响方面的深入理解和对话是合作的起点。

<https://www.brookings.edu/articles/the-beijing-dilemma-dependencies-in-global-artificial-intelligence-research/>

编译：陆逸沛

## 8、《外交政策》：美国在对华政策上总是错失良机

5 月 6 日，《外交政策》杂志刊登罗马尼亚亚太研究所（RISAP）所长安德烈·伦古（Andrei Lungu）的文章《美国不断选择错误时机挑战中国》，分析了美国针对 TikTok 禁令的政策对总统大选的可能后果，并批评了美国在涉华相关议题上经常选择错误的时机采取行动。最新法案要求中国公司字节跳动在 2025 年 1 月之前出售 TikTok，否则将面临美国市场禁令。然而由，于禁令的生效时间是在总统大选之后的

两个月，这一政策反而在激励字节跳动利用 TikTok 平台的推荐算法影响美国选民倾向，“支持”反对禁令的候选人，以确保其在美国市场的持续存在。除了 TikTok 禁令本身的影响外，美国政府处理 TikTok 问题的时间选择也很糟糕。美国政府本应在 1-2 年前采取行动，但由于行动缓慢，最终在关键的选举年仓促立法，却使禁令生效时间错过了最合适的窗口期，反而增加了干预选举的风险。此外，文章还批评了美国对涉华相关议题长期以来的策略失误，指出政府在面对中国公司和政策时常常错失良机，在经济竞争、台湾问题和稀土供应链安全方面缺乏一贯和长远的战略。文章最后认为，美国政府在与中国竞争时需要更连贯、全面和长期的战略，而不是即兴的、仓促的行动来弥补多年来对困难决策的回避。  
<https://foreignpolicy.com/2024/05/06/washington-trump-tiktok-ban-elections/>

编译：周正

## 9、《金融时报》：军用人工智能缺乏监管

4月30日，英国《金融时报》刊登了斯坦福大学网络政策中心主任马列捷·沙克（Marietje Schaake）评论文章《人工智能安全讨论缺乏对军事关注》。文章指出，无论是欧盟

的《人工智能法案》，还是美国白宫发布的针对人工智能的行政令，都没有对人工智能的军事应用施加约束。首先，这助长人工智能武器的持续发展。当前以色列已使用人工智能帮助其无人机在巴以冲突中进行了上万次目标识别。乌克兰正尝试使用人工智能对俄军进行人脸识别，美国的人工智能驱动军用无人机项目也已获得数亿美元的融资。其次，这削弱各国人工智能治理政策的有效性。相较于人工智能武器受到的信任度，其有效度与精准度仍然不足。且如果出现涉嫌使用人工智能武器违反战争法的行为，各国将难以对责任人进行追究。最后，这导致人工智能军民两用的界限的模糊。未来将出现更多的军民两用人工智能产品，并在国际层面导致人工智能武器的扩散。最后，作者建议联合国秘书长的人工智能高级别咨询机构应采取行动，从国际规则层面加强对人工智能武器的限制。

<https://www.ft.com/content/da03f8e1-0ae4-452d-acd1-ec284b6acd78>

编译：高隆绪

## 10、《人工智能与社会》：人工智能全球治理的未来

5月2日，国际学术期刊《人工智能与社会》刊登了维

也纳大学媒体与技术哲学教授马克·科克尔伯格（Mark Coeckelbergh）的文章《人工智能全球治理的案例：论点、反驳论点和未来挑战》。文章认为，人工智能的发展产生了跨国界风险和道德问题，当前急需全球方法来治理。对此，文章提出四大建议与愿景。一是推动民主的全球治理。构建结合合法性与权威性，纳入多利益相关方，可采取联合国理事会、国际协定和其他全球治理文书结合的方式。二是打造现实的全球治理。努力就全球技术监管达成协议，可建立一个类似于国际原子能机构的国际人工智能机构，满足规范性和描述性的统一。三是构建共识的全球治理。要主动寻找人工智能伦理的共同价值观，以全球包容性的方式（包括“全球南方”的方式）建立人工智能的全球治理，避免不公正、霸权和新殖民主义的出现。四是面对全球治理阻碍技术创新的担忧，要以确定性和稳定性作为技术开发的基本前提。不仅要避免大型技术公司对人工智能技术的垄断，还要确保技术能够以安全和合乎道德的方式使用和开发。

<https://link.springer.com/article/10.1007/s00146-024-01949-5>

编译：曾星月

## 11、卡内基国际和平基金会：全球南方视角下的可解释性

## 人工智能

4月30日，卡内基国际和平基金会网站刊登加拿大多伦多城市大学林肯亚历山大法学院助理教授杰克·奥克丘库·埃弗杜（Jake Okechukwu Effoduh）的文章《全球南方视角下的可解释性人工智能》。文章强调了发展全球南方的可解释性人工智能（AI）的重要性，阐述了可解释性AI对提升全球南方用户对于AI的信任和使用能力至关重要。可解释性AI能够让用户了解AI系统的决策机制，有助于培养用户对AI信任和互动能力。然而，可解释性AI目前缺乏明确定义和普遍认可的标准，并且相关政策往往植根于西方观点，其在全球南方的文化背景下适用性有限。作者在撒哈拉以南非洲的实地考察中发现，尽管许多地区居民已对AI工具产生依赖，但由于资源和技术欠缺，这些地区更多依赖于全球北方国家开发的AI软件。因此，本地用户对AI的运作机制了解有限，而且难以在与AI的互动中通过用户反馈来增强可解释性，最终使得非洲国家等全球南方地区实现可解释性AI更具挑战性。那么如何实现可解释性人工智能？文章指出，第一，人类作为AI解释者帮助用户理解；第二，将可解释性建模为一种生成式练习，使用户能够根据本地语言进行定制和交流。目前，

非洲人权和人民权利委员会已于 2021 年通过一项决议，推动人工智能系统更符合非洲的规范和价值观。

<https://carnegieendowment.org/2024/04/30/global-south-perspective-on-explainable-ai-pub-92333>

编译：赵英慧

## 12、新美国安全中心：人工智能在俄罗斯与西方对峙中的作用

5 月 3 日，新美国安全中心刊登其技术与国家安全项目兼职高级研究员塞缪尔·本德特(Samuel Bendett)的研究报告《人工智能在俄罗斯与西方对峙中的作用》。报告认为，俄罗斯对人工智能发展的认知与其他大国大致相同。俄多次强调军用人工智能重要性，并加强对人工智能的研发、测试和评估进行投资。长远看，俄军强调技术将逐渐取代人类在未来战场的参与。俄国防部也正致力于将人工智能嵌入指挥、控制、通信、计算机、情报、监视与侦察系统（C4ISR）中，并将这项技术应用于分析数据和辅助决策，以增强整体效率。报告认为，俄政府高度重视人工智能在信息战和网络行动中的作用，并可能将人工智能整合到核武器系统的指挥与控制系统中。然而，俄乌冲突和国际制裁限制了俄罗斯在人工智

能领域的发展。为缓解制裁带来的经济负担，俄正推行进口替代和技术主权计划，加强人工智能领域的军民融合，并向国内相关企业和学术机构提供资金支持。此外，俄政府还通过与中国合作来应对西方国家对俄实施的人工智能技术封锁。显然，尽管俄在人工智能的发展过程中面临多重限制，但其仍保持了一定程度的人工智能能力，并加大对政府部门、学术机构和企业的人工智能领域的投资力度，这一趋势值得持续密切关注。

<https://www.cnas.org/publications/reports/the-role-of-ai-in-russias-confrontation-with-the-west>

编译：陈芳芳

### **13、《南华早报》：镓矿开采导致美国技术与环境保护的冲突**

5月10日，《南华早报》发布该机构记者库什布·拉兹丹（Khushboo Razdan）的评论文章《新技术、旧冲突：镓矿开采导致美国未来优先事项与环境保护的冲突》。镓是一种关键矿物，对于生产半导体、雷达和无线电通信设备、卫星系统、太阳能电池板、下一代武器以及手机和电动汽车等电子产品的快速充电设备至关重要。中国供应全球近98%的

精炼镓，美国能源部关键矿产清单将镓列为对美国经济和国家安全至关重要的矿产商品。近期，美国国家材料公司（US Critical Materials）在其网站分享了夏季开始稀土资源勘探工作的计划，包括重新开放旧林道、修建新通道以及建造钻井平台。文章认为，镓元素的加工成本高昂、技术复杂、耗能大，并会对环境造成较大破坏。在美国国家森林中开采镓的项目将有助于减少美国对中国的依赖，但它面临着当地环保人士的强烈反对。但拜登政府仍表现出较为浓厚的兴趣，希望开发国内关键材料资源以减少对中国的依赖。作者认为，这凸显经济和技术优先事项与环境问题之间的紧张关系，这是拜登总统在实现敏感技术生产国家自力更生的努力中面临的一个关键挑战。

<https://www.scmp.com/news/china/science/article/3262251/new-tech-old-conflict-gallium-claim-pits-us-future-priorities-against-environmental-impact>

编译：侯乐轩

#### **14、布鲁金斯学会：北卡罗来纳州的崛起助于拜登大选获胜**

5月9日，美国布鲁金斯学会刊登公共治理研究中心主任伊莱恩·卡马克（Elaine Kamarck）和该中心实习生迪尔德

丽·基南（Deirdre Keenan）文章《北卡罗来纳州的崛起有助于拜登大选获胜》。文章指出，当前摇摆州北卡罗来纳州的政治倾向正发生微妙变化，其正由本世纪初的“深红州”转变为民主党的票仓州。作者认为，从人口角度看，北卡自 2020 年以来人口增长迅速，该地区发达的教育资源与产业体系使得高学历青年移居此地，其中 90%以上是非白人移民。同时，北卡民主党高层也积极提升本党的选情优势：在该州党主席安德森·克莱顿（Anderson Clayton）带领下，该党动员选民、走进农村、参与社区，这将有助于拜登胜选。与此同时，共和党方面在该州提名的极右翼国会议员候选人也将使民主党与中间选民团结起来。因此，在上述因素的作用下，北卡正成为 2024 大选拜登竞选造势的重要环节，亦将成为帮助拜登捍卫白宫的重要票仓。

<https://www.brookings.edu/articles/north-carolinas-emergence-as-a-swing-state-could-help-biden-win-in-november/>

编译：张成昊

## 15、《国会山报》：拜登应撤回暂停向以色列提供武器的决定

5月10日，《国会山报》网站刊登华盛顿研究所西格尔

执行主任罗伯特·萨特洛夫（Robert Satloff）的分析文章《拜登为何应该以及如何撤回暂停向以色列提供武器的决定》。作者提出，美国和以色列的关系正处于前所未有的悖论时刻。现任美国总统拜登是白宫历史上最忠诚的以色列盟友，但当前某些决策导致美以关系出现裂痕，这源于其误以为在重大战时问题上与以色列保持距离，会更受关键投票集团的欢迎。但事实上，支持清除加沙恐怖分子的简单立场，无法安抚希望更大幅度调整美对以政策的批评者；而停止向美最亲密的中东盟友提供武器的决定将波及整个地区，使阿拉伯地区伙伴对美国的勇气、忠诚度和承诺产生怀疑。因此，当务之急是尽早结束战争，以哈马斯明显失败宣布战争终止，这是实现非哈马斯治理加沙并重启巴以外交的唯一可能。对拜登政府而言，旨在快速、成功结束加沙战斗并尽可能减少平民伤亡的方法有可能挽回其代价高昂的错误。拜登政府要表明立场，提出美以两国有着消灭哈马斯残余军事能力的共同目标；美将派遣高级军事顾问与以色列协调，寻找实现这一目标的最佳方式。作者认为，当前窗口期十分有限，总统需立即采取行动。

<https://thehill.com/opinion/4656096-why-and-how-to-walk-back-bidens-suspension-of-weapons-delivery-to-israel/>

编译：李达镐

## 16、《外交学人》：中国在欧盟的“特洛伊木马”

5月11日，《外交学人》刊登了诺丁汉大学中欧亚洲研究所研究员多米尼卡·雷姆佐娃（Dominika Remžová）的评论文章《中国在欧盟的“特洛伊木马”？——不仅是匈牙利》。文章认为，应当正确审视中国与匈牙利的关系，同时警惕德国在“中国-德国-中东欧”供应链中的作用。考虑到中东欧经济体对汽车行业的依赖以及欧盟推动绿色转型目标，V4国家（捷克、匈牙利、斯洛伐克和波兰）大力吸引中国电动汽车相关投资。然而，受到欧盟“去风险”及“战略自主”等外交议程影响，中匈经济关系受到一定程度的审查。此外，由于将制造设施外包到国外，所有中东欧国家都成为德国汽车制造商的主要制造中心。德国虽然在反补贴调查上持反对态度，但其出口行业内部的利益分歧以及全球资本主义发展的不平衡导致国家采取更加保护主义的做法，加之德国政府允许台积电在德累斯顿建设半导体代工厂，激化了中德之间的矛盾。因此，欧洲汽车价值链“核心-边缘”结构（V4国家处于边缘）的不平衡和混合发展过程，以及“德国-中东欧”生产网络极大地限制了匈牙利制定政策的自主性。

<https://thediplomat.com/2024/05/chinas-trojan-horse-in-the-eu-its-not-just-hungary/>

编译：常家碧

## 17、布鲁金斯学会：面对俄罗斯核威胁保持冷静

5月8日，美国布鲁金斯学会发布了其美国和欧洲中心非常驻高级研究员史蒂文·皮弗(Steven Pifer)的评论文章《面对俄罗斯核威胁保持冷静》。文章认为，近期俄罗斯再次对乌克兰提出了核战争的可能性。俄军队正努力在战场上取得重大进展，西方国家则继续向乌提供武器弹药背景下引发了其核威胁。作者引用劳伦斯·弗里德曼所指出在乌实际使用战术核武器不符合俄核理论，也不符合普京本人的言论。2022年10月和11月，俄似乎发现其核威胁没有实现其目标。首先，它并未对乌继续战斗的决心产生影响。其次，尽管对俄可能使用核武器的担忧减缓了西方国家向乌提供武器的决定，但并没有阻止该决定的作出。虽然没有真正改变乌克兰或西方的政策，但核威胁尤其让其他对俄很重要的国家感到震惊。此外，俄对乌使用核武器将对俄产生难以预估的代价和严重后果。

<https://www.brookings.edu/articles/holding-ones-nerve-in-the-face-of-russian-nuclear-threats/>

编译：周富琪

## 18、新美国安全中心：美国太空部队的机遇和挑战

5月10日，新美国安全中心刊登其国防项目研究助理汉娜·丹尼斯（Hannah Dennis）的文章《美国太空部队的机遇和挑战》。文章认为，2019年成立的美国太空部队需要注重三个方面：一是解释其对国家安全贡献的战略概念；二是组织计划；三是组织文化。该报告评估了太空部队从成立到2022年在以上三方面的进展，认为太空部队未能阐明明确的战略概念并实现有凝聚力的组织文化。太空部队的基础文件阐明了组织文化的三个主题：敏捷性、创新和战斗精神，其中只有敏捷性被明确地概念化和执行，战斗精神主题是该军种概念、文化和伙伴关系中最大的阻碍。作者对美国太空部队的四点建议：一是应明确作战人员组织文化，并在任务执行过程中促进共识；二是应尽可能降低分类障碍，以提高公众对该军种及其任务的理解。三是应学习和重述军事太空历史，并利用新闻向公众传授该领域的重要性。四是应使太空部队相关新闻起到教育作用。

<https://www.cnas.org/publications/reports/space-to-grow>

编译：林景怡

## 19、《外交事务》：基础设施正在重塑地缘政治

5月10日，《外交事务》网站发表约翰霍普金斯大学高级国际问题研究院研究员玛丽·布里奇斯（Mary Bridges）的文章《基础设施正在重塑地缘政治》。文章认为，基础设施已成为塑造世界秩序的核心要素，并挑战传统的国际关系体系。随着基础设施的资产化，世界上出现了一批新的权力掮客，企业家和投资者拥有重大影响，甚至影响地缘政治。由此可能带来新的挑战，例如基础设施优先满足金融标准，而不是优先考虑社区需求。中美竞争的核心是对基础设施的控制权，事实上基础设施的功能取决于人们如何使用它，而非仅仅谁构建它，但目前美国仍然仅关注后者并局限于传统的地缘政治观念，尤其是基于二元意识形态导致的冲突。对此，美国应更加关注治理而非政府，面对全球问题日益增长的复杂性，美须学会用新方式与新伙伴和传统竞争对手合作。

<https://www.foreignaffairs.com/united-states/infrastructure-remaking-geopolitics>

编译：张叶蕾

编译：张成昊、侯乐轩、林景怡、张叶蕾、李达镐、常家碧、  
周富琪、刘嘉滨、赵英慧、周正、曾星月、陈芳芳、陆逸沛、  
高隆绪、庞远平、黄云威、施畅、沈圣、勾贺、罗婧  
审核：苗争鸣、周武华、张丁、郑乐锋、杨冰夷